華僑報

中華民國卅肆年捌月拾柒日（星期伍）

夏曆乙酉年柒月初拾日

JORNAL VA-KIO

督印趙斑斕

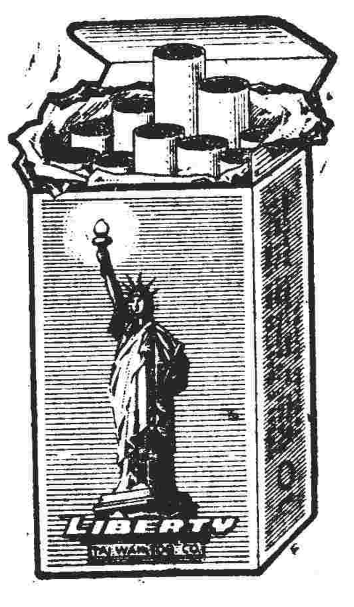
澳門紅窗門街七號至九號

電報掛號肆柒伍柒　電話二二六一

新聞紙第二七五九號　今日壹大張

和平實現　還我自由

自由牌香烟



十枝硬盒　葡幣五毫

吸之者無限興奮

中國大華煙草公司特製品

洋紙　專辦各國洋紙油墨　舖在……

新泰行　澳門蓬萊新街一號　電話：五九八

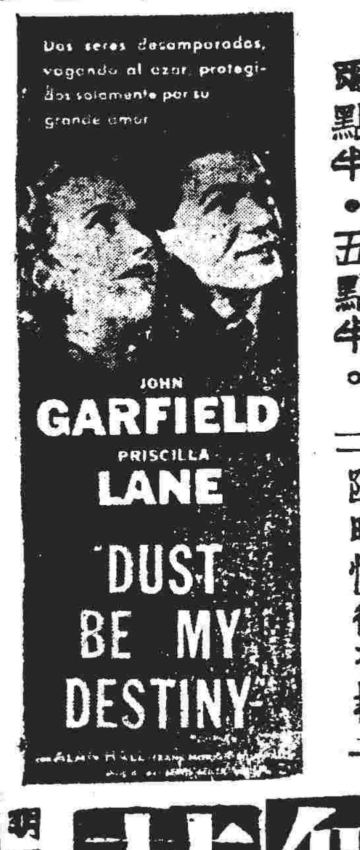
皮膚痕……

花柳　淋毒骨痛　……專科

國華戲院

今天祇映日場　兩點半・五點半。

以後隨時解嚴　隨時恢復夜場



明天映：夜戰飛將軍

無畏英雄

南京　今天祇映日場　兩點半・

拗碎靈芝

隨時解除　戒嚴　隨時開演

平安　太上　劇團

是晚先演偉大熱鬧

六國大封相

繼演最有意義史劇

西施

眞水眞火搬上舞台立體佈景

前晚戲票照常通用

百餘年

國民政府　特獎　金牌　謹藏

人和悅天下馳名

滋味人和酒

三蛇酒

各大酒樓飯店均有代售

爐石塘五號・河邊新街卅號

送禮佳釀　讌會主席

夏令佳釀香味靑梅酒

為父母者

應注意兒女之健康問題，如有身體瘦弱，夜睡不寧，食慾不振，大便秘結，及吐奶等病，請即服以宏興藥房出品兒科聖藥

鷓鴣菜

服後保證藥到病除，健康活潑，若每月服二四次，可保週年平安。

總經理：新馬路一號M長發行　電話：六五一

鼻耳喉專科醫師麥嘯皐

白馬行醫院後街一至三號　電話二七二七

恭請全澳慈善熱心家……

為夏季造一點

經濟的善舉

傷風暑塞。人所難免。當此藥物昂貴之秋。有非一般人所能担負。藥肆贈藥。更力與心違。敝行有見及此。除將本行各種名牌名藥廉價銷出外。并願懷善心人士如遇親友無力延醫。而限于環境者。敝行欲成人之美。特訂通融辦法。請將店章担保賒藥。兩月為期。非實病者痊愈後收取厚酬。聊為社會服務。共匡善舉云爾。

經期肚痛　一服見效　鳳凰膏　減收一元

新久淋毒　即日止痛　蜜斯威　減收一元

爛肉瘡毒　即收　珍珠散　減收八毫

發燒發熱　即服即好　檸檬精　減收三毫

鄭重聲明　每人一款……

澳門爐石塘街　普濟檸檬精藥行　電話二七三三

X光鏡驗肺

伍德元　招爾昌　醫師

下午三時至六時　醫務所：板樟堂十六號二樓

皮膚濕毒

有急性・慢性之分……

郭友誠　米糙街五十二號　電話六六九

粵華中學招生

㊀班級：高初中小學幼稚園各級男女生　㊁入學試期：八月廿三日（星期一）上午九時起　㊂新校：花園得勝馬路電話七七四　㊃分校：雅廉訪馬路消防斜巷　女子部……報名：即日開始

中德中學　招高初中附小生

班別：高初中一年級新生及二三年級插班生　附小各級　報名：即日起　試期：九月一日上午九時　校址：媽閣街十五號　校長鄧……

崇實中學招生

招附小各級生即日開始報名校址巴掌斜路

廣州大學　附設計政班　附屬中小學　招生

㊀計政班日夜班新生　㊁高初中小學各班新生　㊂試期八月廿六日　校址：白馬行五號

望德女中暨附小幼稚園招生

級別：初中一年級新生二年級插班生附小及幼稚園各級男女新生　報名：即日起上午九至十二時・下午二時至四時　試期：八月十五日・九月一日上午九時　校址：荷蘭園進教圍電話九四

濠江免費中學招生

級別：初中免費一年級新生及二三年級轉學生小學一年級新生及二三四五六年級轉學生　試期：八月二十四日上午九時（詳章備索）開課：九月三日　校址：鏡湖馬路

知用中學招生

級別：高初中一年級新生高初中二三年級轉學生　考期：八月廿五日・　報名：即日開始・章程備索　校址：水坑尾十五號

聖若瑟中學招生

級別：高初中小學各級新生及插班生　試期：八月三十日上午九時　校址：風順堂上街　報名：即日開始

聖羅撒女中招生

㊀班級：高初中學各年級新生及插班生　㊁試期：九月一日上午九時　㊂開課：九月六日　㊃校址：南環花園　㊄本校備有宿舍　電話六十〇

教忠中學暨附小招生

級別：高初中小學各級新生插班生　試期：九月三日上午九時　校址：三巴仔橫街十四號　報名：即日開始・章程備索

嶺南大學澳門分教處招生

㊀招考院系：文理工農醫四學院各學系一年級生　㊁報名地點：高樓下巷九號本處　㊂報名日期：八月十五日至二十日　㊃考試日期：八月廿四日至廿五日　㊄詳細章程備索

忠信會計學校招生

㊀第十屆商業簿記日夜班　㊁銀行會計班　九月一日開課　報名：水坑尾十五號本校　㊂新馬路七七號

總理紀念中學小學幼稚園招生

班別：高初中小學幼稚園各年級男女生（南灣校舍設高中一初中一二三小學及幼稚園各年級；唐家花園設高初中各年級及小學三四五六年級）試期：八月二十八日上午九時半在南灣及唐家花園兩處校舍均設報名處　報名：即日開始　減免費學額：詳細招生章程　校址：南灣花園角一一四號及望廈唐家花園內

漢興中醫學校招男女生

廣州立案　即日開始報名九月十日開課代派章程及報名處澳門提督馬路一二九號日鄧炳煌醫務所

聖辣非女子護士學校招生

校址：白馬行醫院　章程備索　即日報名　九月一日上課

皮膚花柳　疑瘋血毒　吐血內傷　淋

何可

……病者從速……快愈……公開……斷根……

婦科白帶・性淋毒・入子宮入腎淋毒・陣爛……

醫師院址新馬路中央斜對面富隆行周展……

治咳之理論與實際

治咳理論之開發・固不能雷同・而其實際之證明・衆口一詞・堪推唐拾義久咳丸・爲特效神品・不論痰咳・無痰・日咳・夜咳・新咳・老咳・但服此丸・無不立收痊癒之效・蓋奏補肺防癆之功・此種事實・四十餘年來未或爽・咳嗽患者・試服之・固易也。

〈本埠藥房均售〉

新馬路唐拾義藥廠發行

退熱功效勝過舶來品

唐拾義退熱丸・退熱功效・勝過昂貴之舶來品・且無其損心碍胃之流弊・而價又較廉・誠經濟穩妥之退熱良藥・患者一試而自知之。

唐拾義退熱丸（統治）傷風發熱　受暑發熱　食滯發熱　感冒發熱　小兒發熱　產後發熱　瘧疾發熱　四季瘟熱

▲本埠藥房均售▼

新馬路　唐拾義藥廠發行

潘夢雲醫花柳

包斷根　醫所：清平直街二十七號

廣州灣順興船務總行啓事

敬啓者本行爲謀利便起見特設分行於澳門……

南廣正花生油

專家自搾　九如坊米糙街　廣南公司

如非正貨　信價收回

靈驗滅咳丸

廣州盧佐文　不燥熱新久咳特效　米糙街長春閣代售

程壽南　發冷膏

發冷特效藥　根治瘧疾　外科專藥　各藥房有售

雪耳

其性滋陰清潤　能活血養肺潤　腸胃治熱咳肺病血等特效。

每両十元起碼　批發特別相宜

寶大參茸行　板樟堂廿號國華戲院對面七卸街料……

耳流水　兩天愈

耳流水頻遍市試用之苦無效幸得友求米糙街五號介紹郭天文醫師診治兩天全愈名不虛傳手術高超……

腎虧遺洩

黃仲賢醫師　不論新舊久患根治　花王堂街五號（即長樓）

女醫高輝德

專醫婦科產科兒科・脾胃病・身熱咳嗽・老手接生

醫所：澳門新馬路九十九號二樓　電話二二二八

美國厠紙

領航牌　軟滑衛生　原價每一元八毫　減沽一元二毫平過草紙

批發處：新馬路八十一號致昌公司

零沽處：十月初五街八十五號寶興辦館　水坑尾五十五號……

小兒百日咳

水坑尾卅六號　何斗垣診所

醫學博士　伍德元　肺病專科

醫務所板樟堂街十六號二樓　時間下午三時至五時　電話二三二八

大豐銀號

新馬路十九號　買賣各國貨幣找換　電話二七二七

中央美容院

佈置美化名師悉心服務日夜有電

金門西餐室

名貴食品衛生清潔風扇俱備　通宵營業

陳永福藥局敬送治毒方

專治瘰癧・頸癧・喉痛危症・背癰・乳癰・新久淋毒・小便刺痛・包皮紅腫・腎囊腫痛　消腫止痛　即時見功　三天全愈　一切痛癢　保無再發

陳永福藥局敬送療肺方

專治肺癆・咳血・咳血・氣喘・吐痰・寒熱燥咳・黃白黑痰・小兒雞咳・痰多胸痛・潮熱破金・蘇病咳症・肺虛能咳・久咳頑症　止咳定喘　即晚見功　三天全愈　保無再發

見症發方　富澳門營地街十號二樓

鳴謝陳永福藥局愈我爛脚腫痛症

劉照造

□前弟患爛腳腫痛……幸得友人介紹二樓陳永福……醫治……全愈……弟劉典頌……

竹林寺 啓建 孟蘭勝會

農曆七月初八入壇七晝入宵 附薦先人請早到掛號

麪粉王

質質擔保劃一

本澳首創機製麪粉

揀選優良麥子 自磨幼净麵粉

PURE WHEAT FLOUR

商標 TRADE MARK 999

THE POU SANG MILL MACAU

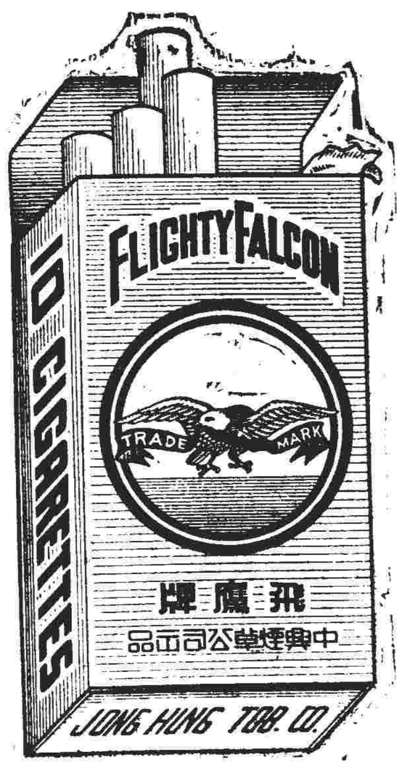
澳門 保生米機出品

批發處電話二式五四★四九八

保証幼白足根無砂

電話 四九八 式二五四

總經理泰昌煙廠 大三巴街二十二號



十支庄每包沽三毫

飛鷹牌香烟

名貴 美味 價廉 物美

即日上市

各烟商均有代售

中國中興烟草公司出品

請飲 人和悅老酒庄 天下馳名金牌三蒸酒

本埠新聞

世界和平實現 澳督今晚發表廣播 對今後措施及態度有明白啓示

(本報專訪)本澳總督戴思樂，當政以來，適逢世界大戰，而葡國則嚴守中立，本澳處於特殊環境，澳督更能應付得宜，執行功能，實爲全澳僑民所頌讚，在世界戰事爆發後之第三日，澳督戴思樂會在播音台向全澳居民演講，表示葡國當時之立場及政府當局將採取之一切措施，並希全澳居民予以協助，今者世界和平實現，萬民欣慶，澳督戴思樂，將於今晚八時，在播音台以葡語向全澳居民演講，對於今後本澳政府當局措施及居民應有之態度，當有明白之啓示，澳督廣播後，將繼有粵語譯述之廣播，屆時本澳各街市上播音機，均有轉播云。

華商會值理 討論慶祝世界和平 高主席報告連日謁見澳督經過

澳門華商會總會，昨日下午二時，召開第三十二次常務會議，出席者陳電明·葉子如·李文軒·高可寧等，由高可寧主席，梁鴻勳錄事，本期出席公鈔局評定公鈔等級計共廿五件，主席報告關於世界和平消息實現後，連日謁見澳督，本澳當局報告及請示之經過情形甚詳，並討論關於將來慶祝世界和平等事項云。

全市戒嚴 繼續施行

(本報專訪)自世界和平實現消息傳播後，本澳警察當局，爲維持市內治安起見，會於日前首先發出嚴禁在街道上有特異之舉動及不准燃放炮竹之佈例，繼於前(十五)日發出報告，自即日起每晚九時起至翌晨時間後，實行全市戒嚴，在前晚市內情形，甚爲安逸，前晚市面秩序甚爲安寧，據警察當局耶昨(十六)日對記者稱，實賴居民之協助，希望以後仍繼續下去，至於戒嚴之條例，暫時仍須繼續實施云。

百物跌價 萬民歡欣

(本報專訪)世界和平消息宣佈後，人心歡快，同時市面中物價，如糧食及其他，亦均低跌，因之本市之當押，押店，對於押入之貨物，皆將價銀低減，同時亦有將利息減少，以便來贖者云。

中國準備 接收中山

(又訊)和平實現後，岐關公路一帶，日前暫仍由日本駐防軍駐守，沿途治安，甚爲安謐，茲據可確消息，前山附近某處，劉某已帶同警衛多人，到達準備接收，一俟部隊開到，當即實行正式接收及駐防云。

岐澳交通恢復 行人來往無須驗便

岐關公路，爲中山澳門交通之要道，惟自戰事發生以來，由澳赴中山各區，經過三處，須受驗便，方可通行，然自和平消息正式宣佈後，由昨(十六)日起，驗便之事，已實行取消，記者爲證實起見，曾於昨日下午赴三處視察，出關閘後，雖仍有日防軍駐守站崗，但往來無須檢查驗便，惟則乃有關員一檢查出入貨物，如往昔，中山及澳門之水客，一般往來，據日來岐關路，二廠及關閘往來交通，並無阻滯，惟祇於前(十五)日晨上午七時至十時之間，所有蔬貨，曾一度被禁由出口運入車輛，行人則仍可通行，但十時以後，一切又告恢復如常，往來水客及貨物，一律通行，又關於向來通行之岐澳長途汽車，因前(十五)日被某方截去長途車兩架，以供軍運之用，故其餘車輛，亦未開往，昨(十六)日，原擬繼續開車，但於上午曾被截留一輛，故以後亦未再開往，至於今日是否繼續通車，則仍須視今日情形方可決定云。

強搶案 被告解法院

(本報專訊)男子鍾昌(一廿二歲，新會人)，在下環街搶奪一過路婦人耳環一對，後爲警察拿獲，該案經警方訊后，昨日解交法院辦理云。

世界和平實現 各貨瘋狂慘跌 雖卸價求脫亦乏客受手

世界和平實現，人心大慰，皆預料交通快將恢復常態，將來貨物價格，必告平復，故均願卸價求脫，但人同此心，心同此理，雖平亦乏客受手，各貨俱一日間相差百數十元，既爲平常事，有如麻雀亂飛，雖有正價，且俱屬零拆而已，以穀米下跌爲最速，新興米跌至五十二元，新興穀卅五元，一般市民無不額手稱慶，心花怒放矣，連日灣貨大量充塞，油類更爲摃積，牲口改爲葡幣本位。

(牲口)本地餓肚大猪六百廿元·五百六十元·中猪五百廿元·四百六十元·猪仔四百四十元·潑水大猪五百廿元·中猪四百四十元·猪仔三百五十元·大鷄項十元·九元半·上鷄項八元半·八元·中鷄項七元半·七元二·中鷄項仔六元六·六元二·鷄項仔六元·五元六·制鷄五元八·五元六·二制鷄五元半·五元二·生鷄五元二·四元八·鷄母五元二·四元八·大鴨四元半·中鴨四元·三元二·鴨仔三元·二元八·洋鴨五元半·乳鴿每隻六元半·

(油類)水東生油德庄五百元·桶庄四百七十五元·四百五十元·舊四百六十元·灣猪油六百六十元·六百一十元·

(糖類)赤砂糖百卅五元·紅片糖百八十元·百七十元·

(豆類)灣新眉豆百十五元

·潮中島豆九十五元·九十元·七紅豆百四十元·

(粉類)新淮粉九十元·大包粉七十五元·七十元·六十五元·

(雜貨)「椰子」每個二元·「紙類」四十八磅白新聞紙每拈五十元「香島」石膏卅四元·

香港各貨大淡

香港十六日電·市面安靜如常·什糧各貨大淡·有按無成·白米按萬三千五百元·數千元·生油六萬五千元·椰油三萬零五百元·二千元·片糖二萬八千元·赤砂二萬四千六百元·二萬三千元·眉荳萬三千元·木荳鈴八千五百元·八千元·淮粉九千八百元·九千元(手票價)

小欖行情

小欖十六日快訊·新穀千六百元·新米二千二百元·水東生油二萬二千元·土榨生油二萬九千元·省砂糖三千元·片糖七千五百元·眉豆五千二百元·烏豆四千五百元·淮粉三千二百元·土糖九千元·灣白鹽千二百元·(大洋價)

廣州市況

廣州十六日電·麥米十萬元·省砂廿九萬元·廿七萬元·台幼砂卅六萬元·片糖十四萬五千元·米砂廿七萬元·灣鹽四萬八千元·(儲券價)

雷峯三傑傳

文華生著

第八章 駭魄驚魂雷峯決鬥 (一四七)

倩明聞言，乃唯唯應命而退，退即奔以趨于舟中，鼓棹仍於蘆叢之深處，以守候時機之來，及暮，倩明乃出，倩明出，即乘舟往，舟已備於雷峯之水涯矣，爲之從舟者，仍爲昨日之武士也，倩明仍挾得自松嶺小卒之衣以行，舟出雷峯海口，蒼穹無雲，風清而不逆，故水清如油，舟輕似剪，剎那間，舟已如箭發，直指前面於蘆葦之地方中，遂即舟入於深處，倩明乃一止於此，倩明一躍而登，斯時已衣松嶺武士之服裝矣，潛至山舍，則諸武士方忙於收拾武器，倩明亦混入於人叢中，助之治事，諸人言曰，今夕吾儕於四鼓時，即會於雷峯中，此舉在吾人視之，殊覺甚險，然大爺等則具破釜沉舟之心，傾全力以相從事，故吾儕不能不行，然吾儕之行，實非本意也，三爺祇以二爺留守於此，其餘盡止於雷峯，以爲一擲之謀，大爺初意欲與二爺集於衆中，傾全力以往，三爺不可，謂吾儕此行，未能卜其全勝，若不幸而術祇有小勝，而不能不謀退路，謀敗，更不能不從事退却，則此一地也，乃爲吾儕之立足點，此間有失，吾儕衆人無所退矣，乃留二爺守此，倩明聞言，乃服碧英仙子之料事有先見，乘間曰，吾儕此次進行，舟師備耶，其人曰，已備矣，吾奉二爺之令，集舟楫於山舍前，今帆相屬者，是也，倩明聞言，徒生一念，以此時如縱火焚其舟者，則雷家諸子，當不能以衆犯雷峯矣，既而轉念曰，是不可能，碧英仙子故欲雷家諸人之至，因而乘之者，一一已奈何乃阻之乎，是敗碧英仙子之謀也。

(未完)

粉俠下集

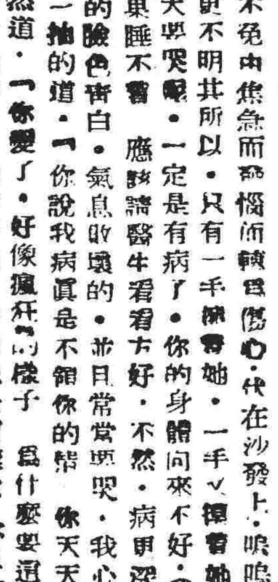
二〇九：兩位哥子都有同嗜

文在茲

我和宋小姐是朋友，宋小姐和我的交情，有點像兄妹般的密切，伯母把我看作子侄一般看待，是很應該的，像我這樣一個不長進的人，能夠時時親近伯母，伯母又能夠不時賜教，這是我求之不得的，伯母說到高興兩個字，倒教我慚愧得開口不得了，宋眉在旁邊道，媽媽和駱先生不必絮絮叨叨說這個了，我們還是吃東西吧，幾樣小菜都是趁熱來吃比較有味的，若果把它冷了，味道便減低了許多，這時還說我弄的手法不好，辜負了我一塊心事了，呂華笑道，邊吃邊說是最有味兒的事情，我不是一邊和伯母談話，一邊又嘗試你的巧妙手法麼，宋小姐，你的手勢眞不錯，這味炒牛奶甘香中不失鮮味，那一味燒野雞卷，也得了甘脆之旨，比起市上的館子製法，又是不同，館子的製法，來得雞膩，宋小姐的製法，是清而甘，我固然喜歡吃這些東西，便是我兩位哥哥也非常喜歡吃炒牛奶及野雞卷的，這兩款小菜，可惜他們今天都不在此處，假如不然的話，他們必定讚不絕口，現在祇好讓我一人的口福有幸了，宋眉認了呂華這樣說，口裏雖不說什麼，但是心裏却恨恨的道，你以爲我對你的舉動是眞情眞意麼，老實說，你是我的仇人，你哥哥更是我恨到入骨的人，恨不能把駱氏三兄弟手刃，才快於心，如果你兩位哥哥都在此處，此時便是你三兄弟送命的時候，享受的不是炒牛奶，野雞卷，而是蓮子羹了，這一顆蓮子羹也夠你享受了，宋眉外面却裝成了笑臉，笑了一笑道，這樣容易餵了，如果兩位駱先生喜歡吃，我改日可以專誠邀請兩位駱先生到來舍下，我大可以再來獻一次醜的。

(未完)

人約黃昏後



羅平著

(一〇七)你叫我嫁給誰

胡大華聽了這話，不免悄然，呆呆的又答不出話來，何綺春見他不答話，心裡更覺氣惱，更挺着腰子道，「大華，誰猜你騙我麼，我眼很見到不少男子，都是這樣的，平時一切什麼話，不過是安慰人的話，正所謂巧語花言，我看透了，我看透了，」胡大華站起來，上前扶着她在大沙發中坐下來，輕聲的道，「綺春，你爲什麼這等氣惱，你一番話，迎面而來，真使我摸不着頭腦，你要得我有甚什麼對不起你，何不直接說，省得大家氣惱，也省得你這般傷心呢」何綺春哭喪着臉道，「我問你，你叫我嫁給誰」，胡大華搔一搔頭惘然道，「那叫我怎樣答你這句話，一個女人，年紀大了自然要嫁的，嫁給誰，也還要你自己想法子，況且你又沒有雙親在堂，一切也要憑自己眼光了，你問我，我也不敢替你打算」，何綺春一聽這些話，分明句句都是打斷她所抱的念頭，不免由焦急而至懊悩而轉爲傷心，伏在沙發上，嗚嗚的哭起來了，胡大華見她一旁哭了，更不明其所以，只有一手撫着她，一手又撫着她的秀髮，輕聲安慰她道，「你爲什天天要哭呢，一定是有病了，你的身體向來不好，我常常爲你担心，你晚上睡得着麼，如果睡不着，應該請醫生看看才好，不然，病再深了的時候，便無法再診治了，你看你的臉色青白，氣息敗壞的，並且常常要哭，我心裡眞不安慰呢」何綺春那雙肩一抽一抽的道，「你說我病眞是不錯，你的話，你天天存心不好，想我病死了，」胡大華愕然道，「你變了，好像瘋狂的樣子，爲什麼要這樣說，我們這樣的交情，難道你還相信不過麼，」何綺春道，「你總是這樣說，你只不明白人家的心，」胡大華道，「怨我魯怠，我並不想巧語花言去騙取一個少女的心，我認爲少女的心是可貴的，給一個男人弄壞了，便永遠破裂了，我不想使你的心碎裂，也更不想使你懂得終身痛苦，你還是過着少女的生命，你的前途，有燦爛光明的花朶，你又何苦要勉強踏入人生之途，去做些不必要的事呢」何綺春聽了，把頭一抬，把秀髮一擇道，「你又說這些話，我老實問你一句話，到底你心裡愛我麼，還是討厭我呢」胡大華懇摯的道，「你綺春，我當然愛你，我爲什麼不愛你，你想，我們早有兩年的交情了」，何綺春冷笑道，「你知道我們有兩年的交情便好了，」

(未完)

梁蘇記遮 澳行草堆街 保証鋼骨

盤絲洞 (徵求公意)

偉大粵劇 獨有鉅製

請猜此劇演出有何命意？有何理性的明闊！反神怪的題材！

新馬路九十九號 信安銀號

各埠匯款 快捷妥當 貨幣找換 價格公平

營業部 電話 貳五貳八 司理室 〇八五

聶克 教授 跳舞

新馬路一號B三樓(利爲旅左邊平民自由車公司樓上)

久咳血症

三年以上時常復發者更歡迎

鄙人素研究咳症每感患者失理療輕惜 特歡迎 研究 解亦大三巴廿號 寶卅 南佐文啓

展兄

現覓得一職甚佳人息頗豐見字來舍一叙至要至要 芳慶白

醫師 馬惠文

新馬路八號樓下

黎鐸 醫師

本澳白馬行街六號二樓 電話二九三二號

陳家園 蘆積散

產科婦科兒科全科 女醫師 金慧儀

謝漢楨 專醫肺癆

專醫男女久咳吐血 失聲 哮喘 痰多 癆熱 全愈 寓雀仔園街市 柯高街一六號

呂楚白 呂少棠 婦科兒科男科 再棠

蓬萊新街 中安行 大酒店側

醫師 鄧叺賢

醫務所 白馬行三樓B字地下

元甲紙

新馬路一號三樓 德紹行 電話六六八

本行專辦正宗鴨嘜元甲紙 餅庄元甲紙 各國洋紙

廣州醫師 馬萁階

專醫內科 熱症 肺病 腎病 皮膚 花柳淋毒

顯微鏡檢驗肺癆 疑癲 花柳淋毒 絕對準確 立釋懷疑

診所：本澳新馬路八十九號二樓(歐亞跣廁對面)

釋大六壬 演鐵板數

大堂巷五號二樓

介紹人吳師青

專辦 洋紙 五金 印刷機器 零沽批發

學校用品 文具

余鴻康 電話 九八七

東京帝國大學專科畢業 □韋邦醫師專治 兒科 久熱 久咳 驚風 肺炎

鴻合豐欄・又賣中蟹 食蟹合時 又平又靚 電話二三□□

廣州□□ 專□ 番 出 參 □

林□□

麥卡達電召日代表簽約 日皇下令海陸空軍停戰

（華盛頓十六日電）據馬尼剌訊、盟國最高統帥麥卡達元帥、現正以無線電不斷向東京廣播、通知日本政府立即派出代表團、包括海陸空軍首腦、赴馬尼拉、與麥氏簽訂和平條約、並下令東京區即時停止敵對行動、戰爭方正式停止。

（倫敦十六日電）日通訊社今日發表日皇已下令日本海陸空軍、立即停止一切軍事行動、但日皇勅令到達邊遠島嶼、或山區之第一線日軍、或需相當時間、甚至數日、或將延至下星期三四。正式和平地點及日特使轉乘飛機地點、麥卡達將軍總部認爲日本和平條約之簽字、均未宣布、日本電台聲明日軍部正傳達命令與各部隊、但要求盟國艦隊勿駛近日本本土領海、直至停戰新法完成時止。

日本人民無限傷懷

（紐約十六日電）日通訊社今日宣稱、日本人民對於目前局勢、雖無限傷懷、但據各區報告、並無不滿之表示。

日本人民極度鎮靜、並無意外事件發生。

（東京廣播）日本全國人民、聞悉日本已接受波茨坦宣言後、悲痛殊深、但對日皇之決定、則毫無不滿之感覺、昨日上午、數度宣佈日皇將於中午親自作最重要之廣播後、全國各地之人民、幾均能聆受史無先例之日王親自廣播。

日皇懇切廣播敕書

日皇走近播音機、報告員宣讀敕書之前、奏日本國歌、日皇用懇切聲調、向全國廣播時、或稍頓、播時、人民皆以忠誠及懇切之感情聆聽、舉凡軍營中之士兵、戰時工廠中之工人、以及鄉僻野之農夫、莫不爲日王拯救國家、免論毀滅浩劫之痛心語而感動泣下、臣民並恨本身不能稱職、致令其天皇遭遇如此嚴重之憾事、每人均以天王之聖旨爲最後決定之結論、據日本各地傳來之報告稱、日本人民、仍非常鎮靜、進行日常工作、未聞有任何不幸事件發生。

日報呼籲日人忍痛

全國一般人士之反響、即爲今晨東京各報所刊照片中可看見之一般現象、該照片所示係男女老幼之臣民、于皇宮前之廣場上、爲其本身之不稱職、致使天皇遭遇不可免事件、而向天皇陛下謝罪、關于接受波茨坦宣言之辦法、日本東京各報社一致懇求全國人民、本聽從天王陛下之指示、（密切注意任何情感衝動足以造成紊亂之效果）、均籲請全國人士、嚴格保守秩序、仍堅決團結一致、以吉服冬悲痛之心理、切符天王意志、致全力於未來之建設、各報復引天王之（吾人永在一起）一語、呼籲全國一致作最大努力、以應付前途之艱難及忍受而協助天王建成後世偉大時代之工作。

賀函紛紛飛入白宮

（華盛頓十五日電）中央社訊、世界各地千萬函件紛紛飛入白宮、向美總統致賀、盟國勝利日之第一日、總統仍在白宮處理日常事務、並無特別活動、白宮尚未規定勝利日之確定、總統定十六日上午十時、（東方戰時時間）接見各報記者。

尼米茲令停止開火

（關島十四日電）中央社訊、尼米茲元帥于本日中午十二時（關島時間）、令其勝利之太平洋艦隊及其統率下各隊伍、停止開火、此一命令、係于杜魯門總統正式宣布日本已接受和平、並命美三軍停止對日進攻後三小時發出者。

東南亞全線無戰事

（康第十六日電）東南亞盟軍總部十六日電、東南亞盟軍統帥蒙巴頓上將今日下令宣佈、東南亞戰區戰事已告終止、「吾人即可快復失地、所有緬甸、及馬來亞各屬土、即可解放、」又稱、「英國強大艦隊已自錫蘭開出、準備開赴各地接受日軍之和平、」（仰光十六日電）盟軍當局已下令緬甸各軍司令停戰、仰光全城放假致慶、商店休業、汽車滿綴鮮花、遊行於道。

世界各地熱烈歡呼

（倫敦十五日電）世界各國今日一致慶祝六年戰爭後世界和平之實臨、自紐西蘭之叢林以至日本海上之戰艦、及太平洋島嶼上之空軍基地、無不興高彩烈、華盛頓方面、杜魯門總統於白宮宣布和平後、宮外羣衆、報以最熱烈之歡呼、並請總統步出陽台、一瞻丰彩、總統旋於擴音機前致詞謂「今天爲吾人最偉大之日子、自珍珠港事件以來、吾人無日不企望其來臨」、澳洲方面、雪梨市人民、一聞和平消息、紛自店中及辦公室內湧出街上、唱歌、哨口及跳舞、加拿大各城市、今日宣佈休假、昨晚尸徹夜狂歡、有吹角者、有唱歌者、不一而足、倫敦接獲和平消息時、在於深夜、市民自榻中躍出、奔至街中、歡迎阿特里首相午夜之宣告、港埠中之輪船汽笛、紛紛發出長鳴、於是整個城市、均爲之喚醒、而砲竹聲及烟花、幾充滿全城、白金漢宮附近、民衆集、英王伉儷、步出陽台、羣衆一致向之表示無限之快慰、南美方面、巴西總統宣佈今日爲國慶假期、古巴首都、教堂鐘聲齊鳴、全城國旗飄揚、莫斯科報紙頗爲鎮靜、但播音台奏勝利進行曲、至政府方面則籌備盛大慶祝。

美大使赫爾利談話

（重慶十六日電）中央社訊、美新聞處十五日訊、今日美駐華大使赫爾利獲悉日本接受和平後、發表聲明如次、八年來、中國英勇抗戰、現已完成偉績、中國人民、已獲勝利、各地中國人民、現正與世界各自由人民共同慶祝此日之來臨、戰事之變動至速、中美合作、實爲決定因素、中美雙方正期望現存于中美間之光輝關係、將繼續維持、中國正展望建設時期之已臨、與建立一强大統一及民主政府、在世界歷史重大時間、能爲蔣主席、中國人民、與中國境內之美軍服務、實爲一種榮幸。

勝利的中國

蔣主席領導抗戰成功 將繼續領導戰後建設 使中國成爲世界強國

（倫敦十六日電）路透社記者論述中國對日作戰稱、中國現已爲一戰勝國家、然中國自一九二六年、蔣介石先生成爲中國之領袖時、日本即已面臨一個統一之國家、及至珍珠港事件發生時、中國軍隊、共有三百個師、計在戰場上者五百萬人、後備兵一百五十萬、在日後作戰之正規軍約六十萬、此外尚有五千萬壯丁、準備爲國家犧牲者、蔣主席於一九二四年建立之中央陸軍大學、產生大量之青年軍官、領導此大量之兵力、對日作戰、在中日戰爭中、日本之優勢、爲軍事機構之優良、中國則勝在廣土民衆、與蘇聯之情形、有良好之對照、蘇聯當希特勒進攻時、自後撤退、將其工業設備破壞、中國亦復如斯、計在戰爭早年中、中國將器之內遷者、達二萬噸、中國婦女、亦執戈以衛社稷、達二萬人、自日軍佔領中國海岸後、即派遣飛機、對中國城市、作有計劃之轟炸、蔣委員長乃將首都、遷往重慶、直至於今、現戰事經已結束、中國政府、不久或將還都南京、重慶當局、以爲此舉尚須延緩至若干時日、誠以中國久經戰禍、百廢待興、其建設工作、乃爲世界任何一個經過戰爭國家中之最繁重者、蓋中國地土廣大、一切行政、以及交通、均極繁雜、關於政治方面、中國亦或將作徹底之改革、國民黨之還政於民、召集國民大會、以建立中國民主之基礎、將打開中國强盛之途、穩定其在戰後世界中强國之地位。

蘇軍三路推進 離長城六五里

（倫敦十六日電）昨晚蘇軍公報稱、分三路向滿洲平原推進、離中國之萬里長城僅六十五哩、

（東京外英旗艦十六日電）日機企圖襲英艦隊、炸彈落于船側、日機被擊落九架、

（關島十六日電）尼米茲將軍今日公報稱、美第三艦隊艦載機、在昨日和平前不久、當炸東京區、擊落日機廿六架、其後接訊後、即取銷轟炸。

（莫斯科十六日電）東三省前線戰事依然猛烈如常、蘇軍參謀部宣佈、蘇軍繼續作戰、直至和平時止、昨夜蘇軍公報謂、蘇軍在東三省之平原上三方面前線、離北部之萬里長城六十五哩。

英國會開幕 英王演說

（倫敦十六日電）英皇於國會開幕時宣讀演詞、宣述新工黨政府當前措施之要務、如英倫銀行之收歸國有、提早實現印度完全自治政府、及英國煤礦由國家統制等。

（倫敦十六日電）阿特里首相及內閣閣員十五日下午向英王致函道賀、勝利完成、英王並接見邱吉爾首相。

（倫敦十六日電）印度事務部大臣維倫斯頓致電緬甸威爾斯勳爵道賀、謂盟軍已擊退日本、茲代表英帝國政府、向印督致賀。

（倫敦十六日電）英王喬治六世、頃以遠東戰爭結束、發表英國國民廣播、吾人須須努力、恢復吾人前此之損失、並於不可稱動人基礎上、建立和平、英王謂遠東一戰爭中若干戰役、將然垂史冊。

日本喪失戰艦數量相當重大

（華盛頓十六日電）美國海軍部十五日宣稱、在此次戰爭中日本喪失戰艦三百艘以上、其中包括主力艦十八艘、其所有之商船亦幾完全毀失、世界强國在一次戰爭中海上蒙如此重大損失者、尚以日本爲首。

蔣主席電召毛澤東 共商國家大計

（重慶十五日電）中央社訊、國府蔣主席于十四日致電毛澤東、延安毛澤東先生勛鑒、日本停戰、世界永久和平、局面可期實現、舉凡國際國內各種重要問題、亟待解決、特請先生即日惠臨陪都、共同商討、事關國家大計、幸勿吝駕、臨電不勝迫切懸盼之至、蔣中正、八月十四日。

土耳其通過聯合國憲章

（伊斯坦堡十六日電）土耳其國會昨日批准聯合國憲章、此爲加强土耳其國際地位之新步驟、但土蘇關係未獲完滿結果前、其他地位仍未鞏固、蘇土條約將于十一月滿期、蘇聯廿五個月前宣布廢止該約、按土耳其若干報紙曾批評聯合國憲章、謂爲有影響小國權利之傾向、此間對於美總統杜魯門宣言共管韃靼海峽之消息、極爲重視、土耳其正期望未來五國外長在倫敦會議時、對此事作討論。

宋院長離蘇赴美

（莫斯科十六日電）宋子文院長、頃乘飛機離莫斯科、赴華盛頓、莫洛托夫親赴機場送行、宋在機場聲稱、彼深信遠東和平已奠下基礎、並相信中蘇關係和平永固。

商震謁杜總統

（華盛頓十四日電）商震將軍今日午前會謁美總統、作簡短談話、并告總統、渠即將返國、商氏係應蔣主席電召返國、我軍代表團今日隨同商氏謁杜魯門總統、而與美總統私人參謀長李海會談。

中蘇訂友好條約

（倫敦十五日電）宋院長及王外長訪莫斯科結果、中蘇已簽訂友誼互助協約、條約內容須俟中蘇政府批准後、始能公佈、但莫斯科當局認爲國共衝突加劇中、蘇聯對中國內政仍有重大影響、蘇聯於目前不將支持中共、最少表示蘇聯在國民政府之地位、較爲有利、由此中倫敦方面認此點可爲蘇聯現力圖於國共兩方、加以調解、條約中對中蘇貿易另有規定。

（莫斯科十四日電）中蘇談判完滿結束、并簽訂新約後、蘇方本日發表公報、全文如下、史太林委員長自波次坦會議返國後、中國行政院長宋子文、及外交部長王世杰、亦抵達莫斯科、與史太林委員長及外交人民委員長莫洛托夫繼續談判中蘇兩國有關問題、八月十四日、兩國簽訂友好同盟條約、關於共同有關之其他一切問題、亦已成完全協議、條約及其他協定之內容、經中蘇兩國批准後、不久即可發表。

蔣主席電賀杜史阿

（重慶十五日電）中央社訊、日本接受和平、蔣主席特分電美蘇英三國領袖致賀、其原電如次、

致美國杜魯門總統賀電

值茲吾人業已作戰勝利、咸致全面勝利之光榮之日、本人與中國全體人民、謹對貴國人民、在反軸心之鬥爭中、所具堅强不變之決心、表現無限之讚佩、英勇之貴國人民、對于同盟國家之聯合作戰、所作偉大貢獻、已令此次慘烈血戰之期間、大爲縮短、並使一切被壓迫之民族重獲自由、全人類誠爲衷心感激、永矢弗忘、中國人民乃最先犧牲者、在此次世界大戰中、遭受痛苦、爲時最久、對於貴國人民、精神方面、繼續不斷之支持、及物質方面大量之援助、尤深感謝、本人謹代表敝國人民、對美利堅民族之輝煌成就、與閣下及貴國羅斯福總統領導歐亞作戰勝利所作之偉大努力、表示極端欽仰之忱、本人並願向閣下保證、中國決將與貴國及其他民主國家繼續合作、以完成全世界之復興與建設之鉅大工作、俾爲後世確保此次以無限代價獲得之和平、並使其能維持于久遠。

致英首相阿特里賀電

值茲吾人全面戰爭獲得全面勝利之際、本人謹代表中國政府及人民、向閣下電達誠摯之賀忱、大不列顛帝國對于此次勝利、曾作鉅之貢獻、吾人能得與貴國並肩作戰、至爲榮幸、在貴國英勇之軍隊、對納粹政權之戰爭中、業已盡其光榮之任務、最近數月來、在太平洋戰場之積極作戰、並已促成作戰勝利、吾人展望將來、深信貴我兩國、於戰爭結束之後、必能繼續合作、使兩國間之友好關係、日益堅强、並建立世界新秩序、俾一切民主國家均能享受持久和平日增無已之繁榮也。

致蘇聯史太林委員長賀電

日本刻已接受和平

社論

原子彈與世界和平

近代戰爭爲實驗室戰爭、這句話並非過份、英美科學家集中精力、耗費數年時間、終於發明利用宇宙間基本力量而製成原子炸彈、一顆原子炸彈的威力等於二千架超級空堡的襲擊威力、這種炸彈可謂爲歷史上最富有革命性的武器、它不但可改變目前的戰爭、而且可改變整個世界、如果盟軍勝利的話、可說是歸功於近代科學、這話也並非爲之文過飾非。

杜魯門說、此項原子炸彈、企圖爲維持世界和平的有力因素、邱吉爾聲明中也說、「吾人希望此項可怕之武器、將可實現各民族間的和平、希望原子炸彈不致在地球上引起無數之紛擾、而成爲和平永久的支柱、世界和平的應該維持、得一個有真良心的人類都不會加以否認、但單單藉原子炸彈來維持、這種和平根本就脆弱得很、我們不願在這時候說些過份悲觀的話、事實上首先研究原子炸彈的是德國、後來經英美傘兵的破壞、德國就未能發明出來、而今給英美科學家搶足先登、發明製造原子炸彈的秘密、不過這個秘密不是絕對的、科學發明也不能專利的、研究原子炸彈的現據所知、英美德科學家外、尚有西班牙科學家郝黑拉、如果這原子彈的秘密製法一旦給其他國家知道了、互相競造、而且更懷着互相競賽的野心、那麼其結果祇又是一場實驗室戰爭、這場戰爭的結案恐怕終是人類毀滅、世界末日的最後悲劇了。因此、原子彈決不能維持世界和平、如果發明的國家執拗地懷着這種錯誤的觀念、那就誤人誤己而已、最近英國輿論界曾有過一種論調、主張英美獨占原子彈秘密、此項獨占政策在政治上有可靠大的後果、英美兩國因此更趨團結、甚至將可成爲一體、此項秘密可使英美的力量處於絕對優越地位、換言之、世界列强勢力的均衡將有重大影響、這番論調的意思是很明顯的、他們又知道、英美這種優越地位僅爲暫時的、並非永久的、其他國家將以間諜方法偵察此項秘密、或企圖獨立發明此項武器、如此則列强勢力的對比、又將一變、所以、英國的主張（或者也是美國的）是根本行不通的。

爲人類的幸福與前途計、我們以爲當今的科學家應該有自覺的理性、應該有國際化的頭腦、不要對原子炸彈的製造秘密再求深造了、在消極方面、他們應該迅速研究控制及抵消原子炸彈方法、在積極方面、應該轉移至人類的一般福利上、比方在工業上可利用原子的威力成爲工廠的發動力、據說一顆大如高爾夫球的原子威力、約等於五億磅的煤球、能推動大隻輪船往來各洋面至無窮期之久、那麼原子能更可運於運輸工作了、這種成就本是科學家對世界和平的絕大貢獻、可稱爲也是偉大科學家所應追求的、但希望各國政治家不要利用科學家的心血、而爲危害人類的企圖、擴些科學家更或不致成爲世界和平的罪人而已。

第十八集團軍將服從蔣委員長命令

漠視命令者即爲全民族罪人

（重慶十七日電）中國政府發言人稱、彼料第十八集團軍將服從委員長命令、不對接受和平日軍採自由行動、張平羣參事稱、凡漠視委員長命令者、即爲全民族之罪人、委員長備歷艱難、始能領導中國、越此險阻、延安電台昨廣播、共軍領袖朱德、拒接受中央固守原防命令、朱德及彭德懷準備接受日軍和平、致電蔣委員長、謂中央一方面禁止共軍單獨行動、同時則下令中央直轄各軍、兼程推進、此於民族利益實不相符、故未能接受命令。

（重慶十四日電）外部記者招待會、吳次長發表聲明後、各記者紛紛提出詢問、繼張參事平羣分別答覆記者問、記者問、任何團體或個人爲執行朱德將軍所發命令、因而不能奉行蔣委員長所發之命令、政府對之將作何措施、張參事答、蔣委員長之命令、必須服從、若有不從者、政府將……、記者問、張參事答、去年底、當我國抗戰最艱危時期、余在此曾告各位、（蔣委員長已領導全線渡過若干難關、此次難關、亦必在其領導下、安然渡過）今天事實已證明、蔣委員長確已領導中國獲得拯救、渠今已完成全國民衆敬奉之領袖、渠之命令、自應爲全國所遵從、違反者即爲國民之公敵、記者問、中國首都將爲何城、張參事答、我政府將首先還都南京、記者問、在收復地區、政府先在何市何城、恢復行政權、張參事答、我政府得迅速在收復區所有重要城市、恢復行政機構、至于何先何後、因涉軍事、不能奉告、記者問、日軍和平後、新聞電訊、是否可直接由電報直接拍發、不再受檢、張參事答、關于此事、一俟停戰確定簽訂、軍事行動停止後、將有一過渡時期、和平時期一切狀態之恢復、包括有許多調整工作、其嚴重法、亦不亞於戰時、故新聞檢查辦法、將繼續施行若干時間、不過檢查程度、將較過去逐漸放寬、一俟相當時機、自當撤銷新聞檢查制度、此乃政府之本旨。

蔣委員長電告日軍司令官 派代表接受中國統帥命令

（重慶十五日電）中央社訊、蔣委員長于十五日急電南京日軍和平原則、玆探錄原文如下、急、南京日軍最高指揮官岡村寧次將軍、一、日本政府已正式宣佈接受和平、二、該指揮官應即通令所屬日軍、停止一切軍事行動、並速派代表至玉山、接受中國陸軍總司令何應欽之命令、三、軍事行動停止後、日軍可暫保有其武器及裝備、保持現有態勢、並維持所在地之秩序及交通、聽候中國陸軍何總司令應欽之命令、四、所有飛機及船艦應停留現在地、但長江內之船艦應集中宜昌沙市、五、不得破壞任何設備及物資、六、以上各項命令之執行、該指揮官及所屬官員、均應負個人之責任、並迅速答覆爲要、中國戰區最高統帥蔣中正、未刪、上電已於十五日上午由中央廣播電台、及政治部軍中播音電台、電訊總隊等分別以中日語向全國廣播、並另行編印中日文傳單、分別印成中日文傳單、及委員長本月十日手頒之處置辦法、告淪陷區同胞書共一百萬份、當日送由空軍派專機八架、向各大城市及淪陷區散發、淪陷區民衆對此項廣播及傳單、均以最愉快之心情受、此爲八年來我淪陷區同胞重睹天日之最高興時期。

法律告白

注意 凡登法律告白 請先在原稿蓋章

賴濟東大律師啓事

本大律師現受澳門聯興銀號聘任爲常年法律顧問、如有損害該號權益者、本大律師決以法律手續保障該號利益、特此聲明、（電話九四九）大律師事務所在新馬路一號即平安戲院樓上

買船聲明

現本公司憑中買受會換林自置電船一艘、名利號、定國曆八月十九日交易、該船如有華洋轇轕、按揭、借項、或來歷不明者、請即在交易前與會換林理妥、一經交易後、概與本公司無涉、特此登報聲明、中華民國卅四年八月十三日 祥利船務公司啓

買船聲明

本堂憑中買受林富自置陽江式帆船一艘、原名新發利號、（澳門船政廳牌照第二百九十號）連同船上所有器具等一併在內、即日已照交定、準於本月十四日立約交易、如有與該船手續未清及一切華洋轇轕等情者、請即與賣主理妥、一經交易後、概與本堂無涉、特此聲明、民國卅四年八月十一日 文光堂謹啓

承退股份聲明

澳門巴素打爾古街壹百一十二號公安欄、股東周全、袁全、林南等、茲因遂圖別業、自願將各人名下所占有公安欄股份全盤讓與股內人慎榮堂馮德和先生承受、經於民國卅四年農曆七月初五日交易清楚、同時周全亦經將司理一職辭退、自後公安欄生意盈虧及一切華洋轇轕概與司理周全退股人等無涉、日後周全等在外行動亦悉與公安欄無關、特此聲明、俾各週知、退股人周全 袁全 林南等同啓 承股人慎榮堂馮德和

權王聲明

啓者本東清平直街門牌八號天然酒家、茲因結束營業、並將天然酒家全副傢私生財及招牌仍用天然酒家舊稱、租與合義堂承租、訂明西曆八月十一日（農曆乙酉七月初四日）起、一經交易、以後該號生意盈虧數目轇轕、概歸承租人合義堂負責、與天然酒家無涉、特此聲明、西曆一九四五年八月十一日 梧州天然酒家謹啓

買田聲明啓事

啓者本堂憑中買受長澤厚……（文字模糊）……中華民國卅四年八月十一日 永生堂謹啓

承股聲明

啓者鄙人於民國卅一年間在中山縣坦洲合股開設榮泰源黃標黃扶……（文字模糊）……特此聲明 司徒文漢啓

失契聲明

本堂前用容輝庭祖名買受……永興圍稅田兩畝……遺失原契三紙……特登報聲明作爲廢紙、不生效力、此佈、民國卅四年捌月七號 容守和堂 達仁 得仁 致仁 景宏 全啓

買船聲明

本堂憑中買受李命兄自置二桅帆船一艘、原名同大利號（廣州灣日本武官府船牌第特五二九號）連同船上所有器具等一併在內、即日已照交定、準於本月十二日立約交易、凡有該船手續未清及一切華洋轇轕等情者、請即與賣主理妥、一經交易後、概與本堂無涉、特此聲明、民國三十四年八月七日 鴻利堂謹啓

同善堂鳴謝啓事

時局阢隍、戰事頻數……（文字模糊）……同善堂謹啓

鏡湖醫院慈善會鳴謝啓事

本院荷蒙羅保先生德豐米機各捐贈玉糠一百斤、李世秉先生捐贈碳粉二百三十磅、謹此鳴謝 民國三十四年八月六日 鏡湖醫院啓

李天賜牙醫院

澳門板樟堂街十七號 電話九六七

香港 季青女服專家 上海

前任港滬鴻翔公司技師亞楊主理 香港女服發生部分設 專做新式女服 歡迎各界惠顧

留美西北大學牙醫科博士 爾有恒

上午十時至十二時 下午三時至六時 新馬路六十七號二樓大同牙醫館內

全科女醫師 李允中

專門產婦兒科 特治耳鼻喉科 板樟堂廿二號二樓

日皇宣佈接受波次坦宣言 即下令前綫日軍停止開火

（東京廣播）日皇昭和向全國國民發表廣播．此爲日本天皇向其臣民廣播之第一次．日皇宣稱．日本臣民聽之．日本現已接受波次坦通牒．日本已通知中英美蘇四國．會合宣言之一切規定．日皇宣稱．日本對英美宣戰．係爲保證日本之自存及大東亞之安定．日本並不防碍其他國家之主權．亦不欲從事領土侵略．日本雖已竭其一切力量．但戰局之發展仍於日本無利．而全世界之局面．漸向不利日本之途徑發展．同時敵國已開始使用最新最殘酷之炸彈．如日本繼續作戰．則日本民族．勢將全被毁滅．而人類文化．亦將全被消除．日本須秉承先代聖哲之遺志．求拯救日本百萬生靈．因此下令接納四國共同宣言．吾人感深歉意．對此戰爭中全力與帝國協力．解放大東亞之國家．尤表歉仄．

（東京廣播）天皇令日本一切武裝部隊．停止開火之勅令．于手續完成後．即將發出．但同時日鈴木首相發表告人民書．謂深感無以報皇上．不勝憂慎．但原子彈之出現．已使戰局全面改變．日通訊社較後宣布．日鈴木內閣總辭職．日皇已囑鈴木暫時留任．俟日皇下令組成新閣爲止．

首相官邸開閣議．

內閣文告

（重慶十六日電）中央社訊．據東京十五日廣播．內閣本日對全國發表與接受波次坦宣言之敕書有關之文告稱．天皇陛下之敕書．已于本日頒佈．日本帝國從事大東亞戰爭幾及四年．然終至吾人除遵從天皇陛下聖意之外．別無他途可循．吾人以非常措施結束此一事態．實難覓得適當字句．以表達吾人之意見．自開戰以來．無數所受之損害．以及無辜民衆所受之犧牲．已達極點．吾人之悲感與恐懼．實無涯．目前已無法實現吾人之戰爭目的．戰爭之發展未必于吾人有利．新炸彈之使用．已令作戰方法發生變化．此種炸彈之破壞力．在科學史上誠屬空前無匹．且蘇聯已于八月九日對日本宣戰．日本已遭遇空前國難之情勢．天王陛下爲世界和平．與其臣民之福利計．已頒賜敕書．吾人臣民必須遵循之途徑．已屬顯然．

沉痛忍耐

未來日本自將遭遇更多之困難．人民必須更事忍耐．然日本必須以忍耐發展其未來之命運．內閣總理大臣當此沉痛要求我民衆．斷然應付此種困難．目前吾國人民必須遵從之途徑．乃保持吾人之國體．人民應勿追究過去互相猜忌．內部發生爭執．使他人坐收漁人之利．亦勿以鹵莽或盲目之行動．或感情衝動．在全世界之眼光中．喪失信心與正義．同時所有人民必須努力援救戰死者及傷殘軍人之孤寡家庭．政府將與人民協同一致．遵從敕書中之諭訓與天皇陛下同具一心．以恢復國家威望．以不負我列祖列宗之期望．余趁此機會．特別提及全國官吏之責任．應負應付此種國難情勢．天皇陛下云渠深知其臣民之內心情緒．全國官吏．應忠心執行天皇陛下之聖意．努力向前．發揚一國恢復之强烈精神　總理大臣鈴木貫太郎「簽字」．

軍政會議

（東京廣播）八月九日至十四日．即最後決定接受波次坦宣言條款之前．日本政府高級領袖與陸海軍首腦會舉行多次會議．最高作戰指導會議．九日上午十時卅分至下午一時卅分．在宮中開會．日皇陛下親自出席．在下午二時卅分會第八時．在首相官邸會議．在五時卅分．休息一小時．內閣閣員在此等會議中交換意見．結果又在九日晚十時五十分至十日上午三時．在御前舉行特別會議．參加者有樞密院議員平沼騏一郎．陸軍參謀總長梅津美治郎．海軍軍令部長豐田副武．首相鈴木貫太郎．陸相阿南惟幾．海相米內光政．外相東鄉茂德．

接受宣言

此一御前特別會議中決定接受波次坦宣言．其後首相又在上午三時才分．至四時在首相官邸開特別會議．十日下午一時至二時五十分．又在首相官邸開會．下午二時至四時卅分開特別閣議．討論接受波次坦宣言之辦法．日本政府通過由瑞士政府通知盟國．願接受波次坦宣言．同日內閣情報局總裁發表聲明．陸相亦對軍隊發出通告．下午二時零五分．首相鈴木太郎入宮．其後在下午三時至五時卅分．在

檢討和平

根據盟方廣播全文．討論盟國對日本政府照會之答覆．十三日下午八時．收到同盟國之正式覆文．由首相鈴木．陸相阿南．海相米內．外相東鄉．陸軍參謀總長梅津．海軍軍令部長豐田．立刻于九時十分在首相官邸開會．上午九時廿分．天皇接見梅津與豐田．繼于十時卅分．召集會議．討論日本各問題．並交換意見．直至下午二時．繼又于下午四時召集閣議．直至下午七時．仍在繼續討論各問題．并未獲得一致之意見．旋即散會．十三日首相鈴木．偕入宮覲見天皇．由各陸海軍元帥．于十時在王宮開會．

阿南剖腹

嗣即于十時四十分召集會議．參加者有首相鈴木．及其他內閣大臣等．如梅津．豐田．平沼．侍從武官等．經過會議後．遂於最後議定波次坦和平條件．以後又開會三次．但天皇不在場．至八時卅分．首相入宮檢討和平之程序．業已完畢．天王敕書．遂于十三日如期頒發．

（重慶十五日電）中央社訊．據美新聞處訊．東京十五日廣播稱．日本陸相阿南惟幾．昨晚在其寓邸切腹自殺．以贖其未能完成陸相任務之罪．

戴高樂下週赴美 貝當危害法國判處死刑

（巴黎十五日電）中央社訊．據路透社訊．英國廣播公司倫敦十五日消息．貝當已被判決．危害法國之安全．被處死刑．

（重慶十五日電）中央社訊．審判貝當之法官稱．以九旬年老．故所定罪．將不予執行．

（巴黎十五日電）一般相信戴高樂因最高法院之堅決主張．將減輕貝當之死刑．但共黨方面則堅持執行．法國內爭將因貝當宜佈死刑而增劇．抑將因而減輕．現亦有不同之見解．戴高樂將於下週啓程赴美前．決定態度．

（巴黎十六日電）一般相信戴高樂將軍對法庭宣判貝當之死刑．將予以減綬執行．

敬告

回鄉者！

凡愛好自由和要解除痛苦之僑胞們居家行旅請備止痛退熱喘藥

痛敵 以防萬一

每包三毫 每打三元 德馨止興 華安代理 南洋威文 藥行出品

有痛搵痛敵。有痕搵癩敵

奧林匹克運動會 何時何地舉行 各國在倫敦開會決定

（倫敦十六日電）下屆奧林匹克運動會何時及在何地舉行．將於下星期在倫敦舉行之國際奧林匹克委員會中．加以決定．美國代表布倫地第已乘輪赴英．參加會議．

達達尼爾海峽問題 土耳其焦急 期望美國照會早到

（伊斯坦堡十六日電）土耳其著名政治評論家沙達吉氏素代表土耳其政府之意見．頃在阿克森報上撰文稱．杜魯門總統於演詞中聲言贊助達達尼爾海峽國際自由原則．對土耳其及近東之安全及和平．有重大貢獻．杜魯門提出之原則．主張成立國際組織．由英美蘇中四國及有關國家共同組織．冬季海峽有使用權．

（伊斯坦堡十六日電）據非土耳其可靠人士消息．達達尼爾海峽問題．在波次坦會議討論之結果．較一般預料．更不安定．土耳其現期望華盛頓方面迅速有照會送到．闡明局面．據未證實消息．蘇聯在波次坦會議中曾提管理海峽防務要求．英方力加反對．其後美國提出妥協方案．主張以某項方式成立國際管理海峽制度．保障自由航行．但蘇聯對國際管理海峽．亦加反對．結果問題暫時擱置．各方僉信．此項問題應謀迅速澄清．土耳其準備接受國際共管海峽方案．但以土國主權無損．且其他國家．不致得寸進尺爲限．再提其他進一步要求．據悉蘇方曾擬要求．取得特殊區．卒愛琴海．

我國政府積極籌劃收復地區緊急措施

（重慶十六日電）日本宣佈接受波次坦宣言後．政府各部門在收復地區之各項緊急措施．日來均在分別積極籌劃一切．據悉．除軍事方面外．交通．財政．糧食．經濟等部．已派定人員．準備隨軍前往各地主持各項工作．

派大員接長各省市

（重慶十五日電）中央社訊．蔣主席已經派定大員．分別接收各省市．以迅速恢復地方行政及秩序．安撫人民．特將已派定之各省市大員姓名錄后．南京馬超俊．王懋功代．上海錢大鈞．北平熊斌．天津張廷諤．青島朱先良．濟南何思源．保定孫連仲．太原閻錫山．察綏傅作義．熱河劉多荃．開封劉茂敖．武漢王東原．長沙吳奇偉．廣州陳策．杭州黃紹雄．南昌曹浩森．安徽李品仙．鎮江王懋功．廣州潘鄧龍光．其他各港埠與交通線各場站等．則由各戰區司令長官．就指定人員．分別接收．

（重慶十七日電）中國政府現正組織大規模之人口遷移．估計有居民二千五百萬名．將遷回解放地區．此項工作．將需十年以上．另一重要問題．爲糧食供給問題．重慶方面謂共方將對爭奪重占上海．發生障碍．但中國發言人宣布政府已採定步驟．使日軍只向中國正式代表和平．中國政府．將迅速在各重要城市成立統治權．中國政府重要人員及外交團一部分將首先還返南京．南京暫即成爲和平時首都．新委上海．南京．北平．天津各市長．俱已首途赴任．外國記者現正等候飛返滬寧各地．但彼等須候和平簽定．日方對駐滬各軍事長官納表訓令後．始克成行．

京滬平津市長首途

（重慶十六日電）中國戰事勝利後．從新委派之北平．上海．南京．天津等重要城市之市長及顧問人員．業已首途赴各地．

（重慶十六日電）中央社訊．京．滬．平．津等市．負責當局．均在積極籌劃各該地辦理一切善後事宜．市復員事宜．現除北平市長熊斌．尚在此主持各項事務工作．青島代理市長朱先良．已在戰島附近主持政務外．南京市長馬超俊．上海市長錢大鈞．天津市長張廷諤．均在渝．自受命後．連日分謁各當局．並與各有關方面洽商一切．俟軍隊推進後．即分別赴任．

朱先良接收青島市

（巴東某地十五日電）中央社訊．駐青島日第五旅團門野中將．向我青島市朱先良市長接洽和平．門野中將所有海兵及一切軍事設備．均不破壞．我李市長將率保安總隊進入市區．

（重慶十四日電）國府十六日令．青島市市長沈鴻烈．另有任用．沈鴻烈應免本職．此令．並命朱先良爲青島市市長．此令．

戰區工廠不許遷移

（重慶十四日電）政府復員在即．在中央推進部隊．尚未到達以前．爲防止奸人從事破壞起見．行政院特發命令一件．茲誌全文如次．（所有曾經交戰之區域內之交通工具．工礦．及工廠設備．不論其爲公爲私．一律不許遷移．所有員工．亦應一律安心工作．不得離去．違者事法從事．行政院長宋子文

計劃成立三航空綫

（重慶十六日電）中國政府計劃成立航空綫三處．汽車運輸綫四條．使難民得迅速歸回鄉土．各大城市間將有運輸機五十架來往．每月可運輸人口三萬名．另有貨車千輛．進行同樣工作．每月可運輸人口三萬一千名．

范國金 男 內外痛 專藥品 藥局 鑽石山 廿四號

牙醫博士 黃民三 利斯大廈二樓 電話：零七八

江澳 海安渡 快將啓航 聯運辦事處 澳門海傍廿二號碼頭 江門堤中路統一碼頭 都城 九江 梧州 斗門 廣州 三埠

協豐隆行 發售 水東生油 海新生仁 北流桐葉 石嶺桐葉 鋼釘 各色鉛油 各式土紙 各色熟皮 電話二二五 號

楊松生 梁羣英 牙醫 由永生金舖上二樓

中國戰場 英軍建下功蹟 協助訓練中國軍隊

（重慶十六日電）路透社記者稱．在遠東戰爭解決之今日．記者可以發表英軍在中國戰場久經與中國軍隊及美軍．共同作戰．英國經特別訓練之軍官二百餘人．曾在日軍後方工作．其工作爲訓練中國軍隊．教以醫藥及種種．逃避敵人視線之技能．彼等協助俘虜逃走．故在中國戰場中．英軍雖未出面作戰．但亦建下良好之功績．

勝利日延遲決定

（重慶十六日電）中央社訊．據美新聞處華盛頓十五日電．總統報界聯絡秘書羅思稱．總統刻尚未決定何時宣佈美國之勝利日．此項決定將遲至數日．或將在日本和平簽字以後．

（紐約十六日電）杜魯門總統昨夜廣播前步入白宮之時．對記者稱．「余最感遺憾者．即已故羅斯福總統未能目睹最後之勝利日．今夜與吾人共度此日．」

日駐瑞士武官 岡本自殺

（蘇黎世十六日電）日本駐瑞士武官岡本中將．今日在此間切腹自殺．此爲瑞士國內第一宗日人剖腹自殺事件．

立法院通過聯合國憲章

（重慶十六日電）聯合國憲章已經立法院于第一八次會議中一致通過．在此戰事結束．和平開始之際．聯合國憲章在我國完成立法程序．實含有無限之意義．此次例會．係于十四日晨舉行．開會之初．孫院長宣佈日本已答覆四國牒文．正式接受波次坦宣言．全體熱烈鼓掌．開始討論外交委員會報告．察核聯合國憲章．首由該委員會委員長即聯合國憲章中文本起草人吳經熊．報告經過．及憲章之特點．歷一小時始畢．各委員相繼發言．嗣即由秘書處宣讀聯合國憲章全文．及國際貨幣基金協定．及國際復興建設銀行協定案．到會委員全體起立．一致通過．該兩協定．曾于前一日經財政．外交．經濟三委員會舉行聯席會議．詳加審查．決議均擬批准．

中國如何穩定貨幣

（重慶十六日電）關於中國政府將採何種步驟以穩定貨幣．現雖尚無所悉．但大洋與之比率．則日見高漲．重慶之美鈔黑市亦低跌許多．計星期六日美鈔對大洋爲一比二千二百．

（重慶十五日電）中央社訊．四行兩局十五日開始兌付已到期之法幣折合黃金存款．午前起兌時．先兌付存金額爲五兩以下之存戶．午後並兌五兩以上之存戶．亦于兌付．本日中央銀行掛牌金價．每兩十七萬．各存戶多于取得現貨時．以黃金捐獻．又外埠經辦黃金各行局．因交通關係．金條未能如期運至．故本日尚未兌現．惟一俟黃金運抵該地．即行兌付．

（重慶十四日電）日本接受和平．四強已正式宣佈．故十四日金融市場開盤時．美鈔即慘跌至一千二百五十元．黃金跌價至八萬五千元．收盤時美鈔一價過一千五百元．黃金十萬零三千元．百貨見跌．交易混亂．百貨稍料幾無成交．本日糖價亦跌萬元．每斤五百元．油每萬元．近日各貨雖相繼跌價．惟食物仍未下降．另售價格．亦未跌．各商家猶持觀望態度．

美國取消石油配給

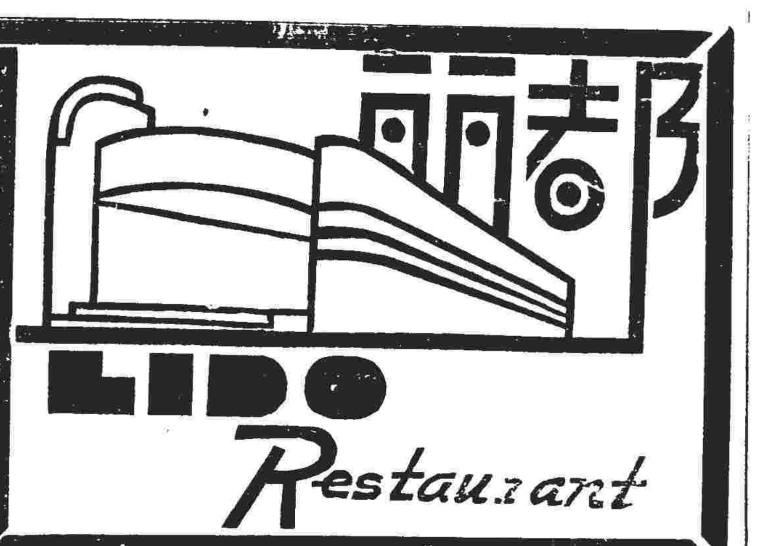
（紐約十六日電）美國石油及罐頭果品配給制度．即將取消．

過後難逢 三五

麗都餐室

內設露天花園 播放美妙音樂 名貴飲料食品

（地址）白馬行國華戲院對面



經已開幕

國際大酒店 舞蹈院

在緊急戒嚴期內每日營業 由下午四時半至八時半

粵滬美艷紅星 一律照常伴舞

愛迪氏大樂隊演奏名曲

場內每日增設廉價抵食晚餐

粵菜館

每日由下午四時半至八時半止

增設廉價抵食

花筵雀局 晚飯菜

價目：四十元・五十元・六十元・三款

仁和堂 龍虎鳳酒 提神健體 老少咸宜 永生和總經理

南昌機動帆船 准本月廿二日開往廣州灣 貨客付貨請到敝公司接洽是荷 南生船務公司啓 夜姆街十九號 電話二二一九四

總代理 榮興行

快捷帆 發利 三日一程 來往省澳 安利 暫停航 火船頭 第十碼頭 明記行 電話六九五 九號

白馬行三 招達和 藥局經驗 瘡科 特效良藥診治 瘰癧乳瘡結核橫痃髀核 瓜籐流注風痰鶴膝筋骨腫痛 皮膚花柳久淋毒眼耳鼻喉

滬港澳 草堆街四十七號 眞不二價 老介福綢緞莊 特別對折大減價

運到大幫 薯莨紗綢 二尺四萬字大紗・精貴圓花紗 眞公記降桂香紗・鶴嘜永大綢

眞絲熟紗 麗生月華紗 大豐興華紗 永昌蘆山紗 泰順文華紗

眞絲縐呢 瑞康西湖呢 大豐鴻士呢 江南家庭呢 麗生懷樂縐

最新應市 女裝花色 五彩織錦 圓花毛格 萬龍呢 鳳凰呢 怡紅錦 麒麟絨

特價品 應時紗綃祺袍料每件九元八毫 花素碧士堅祺袍料每件八元 永不脫色眞絲熟紗每尺四元起 完全眞絲西湖羅每尺二元五毫

星洲省港澳 占臣 專滅白蟻 公司 爲利便顧客接洽起見特在利斯大廈三樓增設辦事處 如欲安全者請移玉上址 接洽可也 電話零七八

牙醫博士 何榮眞 利斯大廈二樓 電話：零七八